

DIE WIEDERGEBOURT DES DC-UNIVERSUMS

# REBIRTH



# 1

MAI 17

NIGHTWING

# NIGHTWING

TIM  
SEELEY

JAVIER  
FERNÁNDEZ

YANICK  
PAQUETTE



*feliz*  
150701

panini comics

# IM AUFTRAG DER EULEN

**Dick Grayson** kehrt zurück als **Nightwing**. Doch um **Batmans** jugendlichen Gehilfen **Robin** zu retten, ist er einen teuflischen Pakt mit dem finsternen **Rat der Eulen** eingegangen. Überall auf der Welt soll er für den verbrecherischen Geheimbund gefährliche Missionen durchführen, unterstützt und kontrolliert von dem zwielichtigen **Raptor**. Der sieht sich nicht nur als Nightwings Kampfgefährten, sondern auch als dessen neuen Mentor und ist überzeugt davon, in dieser Rolle sogar besser zu sein als der **Dunkle Ritter**...

Der erste Band der neuen NIGHTWING-Serie, geschrieben von **Tim Seeley** (GRAYSON MEGABAND) und mit Zeichnungen von **Javier Fernández** (RED HOOD/ARSENAL MEGABAND) und **Yanick Paquette** (SWAMP THING).

„Spektakuläre Action,  
starke Figuren und Texte,  
detaillierte Zeichnungen...“

– AiPT!

„Ein fantastischer Auftakt.“  
– Bounding Into Comics





## NIGHTWING REBIRTH

*Nightwing Rebirth*  
**Nightwing: Rebirth 1**  
September 2016



## BESSER ALS BATMAN, KAPITEL 1

*Better Than Batman, Part 1*  
**Nightwing 1**  
September 2016



## BESSER ALS BATMAN, KAPITEL 2

*Better Than Batman, Part 2*  
**Nightwing 2**  
Oktober 2016



## BESSER ALS BATMAN, KAPITEL 3

*Better Than Batman, Part 3*  
**Nightwing 3**  
Oktober 2016



## BESSER ALS BATMAN, KAPITEL 4

*Better Than Batman, Part 4*  
**Nightwing 4**  
November 2016

# DUNKLE SCHWINGEN

von Christian Endres

**Dick Grayson** wuchs als Spross einer Artistenfamilie beim Zirkus auf, doch nach dem Tod seiner Eltern nahm ihn **Batman** alias **Bruce Wayne** unter seine Fittiche und machte ihn als ersten **Robin** zu seinem jungen Gehilfen. Später erschuf Dick die Identität von **Nightwing** und kämpfte auf eigene Faust für das Gute. In jüngerer Vergangenheit musste er allerdings seinen Tod vortäuschen und wurde als **Agent 37** ein Spion der Geheimorganisation **Spyral**. Es hätte jedoch auch alles ganz anders kommen können! Denn vor nicht allzu langer Zeit stellte sich heraus, dass **Gotham City** von einer Geheimgesellschaft regiert wird, die sich der **Rat der Eulen** nennt. Diesem war der junge Dick versprochen gewesen, um ein **Talon** zu werden, einer der untoten Killer des Rats. Batman, Nightwing und Co. lieferten sich bereits viele harte Gefechte mit den Eulen, doch vor Kurzem ließ sich Dick auf einen Pakt mit dem Feind ein, der ihn dazu zwingt, den Eulen nun doch zu Diensten zu sein. Dabei erfuhr er, dass sich der Einfluss der Schattenorganisation durch das **Parlament der Eulen** über die ganze Welt erstreckt. In diesem ersten Band seiner neuen Serie kehrt Dick zu seiner Identität als Nightwing zurück, doch seine Verpflichtung den Eulen gegenüber besteht weiterhin...



### BATMAN

Bruce Wayne nutzt seine vielseitige Ausbildung und sein Vermögen, um als Gotham Citys Furcht einflößender **Dunkler Ritter** gegen das Verbrechen zu kämpfen.



### MIDNIGHTER

Der knallharte Antiheld wurde von der High-tech-Spezialistin namens Gärtnerin erschaffen, deren Hauptquartier eine Raumstation ist. Er wurde einer von Dicks Verbündeten.



### ROBIN

**Damian Wayne**, der Sohn von Bruce Wayne und Talia al Ghul, ist der neue Robin. Er und Dick waren ein Duo, als dieser vorübergehend Batmans Rolle übernahm.



### BATGIRL

**Barbara Gordon**, die Tochter von Commissioner Jim Gordon, ist das ebenso heldenhafte wie hippe **Batgirl** und zudem eine alte Flamme und Freundin von Dick.

**NIGHTWING** erscheint bei **PANINI COMICS**, Rotebühlstr. 87, D-70178 Stuttgart. Geschäftsführer **Hermann Paul**, Publishing Director Europe **Marco M. Lupoi**, Finanzen **Felix Bauer**, Marketing Director **Holger Wiest**, Marketing **Thorsten Kleinheinz**, Vertrieb **Alexander Bubenheimer**, Logistik **Ronald Schäffer**, PR/Presse **Steffen Volkmer**, Publishing Manager **Lisa Pancaldi**, Redaktion **Tommaso Caretti**, **Carlo Del Grande**, **Christian Endres**, **Christian Grass**, **Stephanie Jakob**, **Oriol Schreibeis**, **Kristina Starschinski**, **Peter Thannisch**, **Monika Trost**, **Daniela Uhlmann**, Übersetzung **Stefan Pannor**, Proofreading **Marion Bergmann**, Lettering **Walproject**, grafische Gestaltung **Rudy Remitti**, **Nicola Spano**, Art Director **Mario Corticelli**, Redaktion Panini Comics **Annalisa Califano**, **Beatrice Doti**, Prepress **Francesca Aiello**, **Andrea Bisi**, Repro/Packager **Alessandro Nalli** (coordinator), **Mario Da Rin Zanco**, **Valentina Esposito**, **Luca Ficarelli**, **Simone Guidetti**, **Linda Leporati**, **Ivano Martin**, **Fabio Melatti**. Für die digitale Ausgabe: Supervision **Mattia Dal Corno**, Layout **Michele Manzo**. Compilation, cover and all new materials Copyright © 2017 DC Comics. All Rights Reserved. Originally published in the US in single magazine form in NIGHTWING: REBIRTH #1, NIGHTWING #1-4. Original U.S. editors: Mark Doyle, Rebecca Taylor, Dave Wielgosz. Copyright © 2016 DC Comics. All Rights Reserved. All characters, their distinctive likenesses and related elements featured in this publication are trademarks of DC Comics. The stories, characters and incidents featured in this publication are entirely fictional. DC Comics does not read or accept unsolicited submissions of ideas, stories or artwork. Published by Panini Verlags-GmbH under License from DC Comics. Any inquiries should be addressed to DC Comics, c/o Panini Verlags-GmbH, Rotebühlstr. 87, D-70178 Stuttgart. Cover von **Javier Fernández**, *Nightwing 1*. Variant-Cover von **Javier Fernández**, *Nightwing: Rebirth 1*.

Digitale Ausgaben: ISBN 978-3-7569-1325-1 (.pdf) / ISBN 978-3-7569-1326-8 (.epub) / ISBN 978-3-7569-1327-5 (.mobi)

Nightwing.

Wisst ihr, woher der Name kommt? Viele denken, das ist so ein Batman-Ding. Weil Fledermäuse Flügel haben und bei Nacht rausgehen. Wer so heißt, ist kein kleiner Robin mehr. Er gehört dann zu den Großen.

Aber nein. Tatsächlich habe ich den Namen von Superman. Der hat mir von zwei legendären kryptonischen Helden erzählt, Nightwing und Flamebird.

Nightwing war "der Bofe des kommenden Wandels".

"Der ewig Wiedergeborene."

Als ich zu SPYRAL ging, verlor ich diesen Namen. Ich kann ihn mir nicht zurückholen. Noch nicht. Ich muss erst etwas erledigen.

Und mit "etwas" meine ich nicht diese Bekloppten hier, die mit einem Kran in die US-Notenbank einbrechen wollen. Die sind nebensächlich. Ich hab eine Verabredung.

Denn ich bin zwar nicht mehr Nightwing, aber ich bin noch...

# DIE SECRET HEADQUARTERS ARCADE

HEUTE

9 - FN  
10 - FN  
11 - NF  
12 - MC  
13 - ME  
14 - DIC  
15 - ME  
16 - FN  
17 - ME  
18 - TV



... D.I.C.K.

DU HAST ES VIELLEICHT VERGESSEN, WÄHREND DU IM AUSLAND WARST, ABER... DEINE INITIALEN GENÜGEN.



DAS IST MIR BESTENS BEKANNT, DAMIAN.

Aktueller Robin.  
Batmans Sohn.  
Besserwisser.

DANN HAT DIE PRÜGELEI GERADE DEINEM VERSTAND GESCHADET?



PFFT. ICH FIND'S NUR TOLL, WIEDER EINE GEHEIM-IDENTITÄT ZU HABEN, DIE AUCH GEHEIM IST.

"ICH BIN DICK GRAYSON." SCHON DAS ZU SAGEN... TOLL.



DAMALS, BEIM ZIRKUS, KAMEN MEINE ELTERN GANZ OFT MIT MIR HIERHER, WENN WIR IN GOTHAM WAREN.

MANCHMAL, WEIL MIR WÄHREND DER AUFFÜHRUNG 'N FEHLER UNTERLAUFEN WAR UND SIE MICH AUFHEITERN WOLLTEN.



TJA, DASS DU MICH HIERHER EINGELADEN HAST, WIRD VATER NICHT SCHMECKEN.

WARUM ALSO SIND WIR HIER? WORÜBER WILLST DU REDEN?



HAST DU WIEDER MAL PROBLEME MIT 'NER SCHNEPFE? IST ES DIESE HELENA BERTINELLI VON SPYRAL?

NIMM DAS, GORGONZOLA-TROLL!



MEINE BEZIEHUNG ZU HELENA WAR EINE LÜGE, VERPACKT IN EIN GEHEIMNIS. UNKAPIERBAR.

DA WIRD'S KEINE FORTSETZUNG GEBEN. SICHER NICHT.





**ST. HADRIANS SCHULE FÜR MÄDCHEN**  
**GEHEIMBASIS VON SPYRAL, DEM EHEMALIGEN**  
**ARBEITGEBER VON DICK GRAYSON, AGENT 37**  
**VOR DREI TAGEN**



STIMMT WAS NICHT, LADYS?



MATRONE BERTINELLI IST ZU SPÄT ZUM SPORT. WIR WOLLTEN NACHSEHEN, OB SIE NOCH LEBT.

WIR HÖREN SIE DA DRIN.

DANN GEHT ZURÜCK IN EURE KLASSE. ICH SCHICK SIE ZU EUCH.



DANKE, SIR. ÜBRIGENS... SCHADE, DASS SIE GEHEN.

IHR UNTER- RICHT WIRD UNS FEHLEN.

IHR *HINTERN* WIRD UNS FEHLEN.



HELENA? IST ALLES OKAY? DIE MÄDELS WARTEN AUF DICH. UND ICH WÜRD DICH AUCH GERN SEHEN...

... BEVOR ICH EUCH VER- LASSE.



SAG DEN MÄDELS, ES TUT MIR LEID, EX- AGENT 37.

BERTINELLI-MAFIA-CL  
WIEDER IN ROM AKTI



MIR GEHT'S NICHT GLÜT, UND ICH WILL HEUTE...

... NIE-  
MANDEN  
SEHEN.

*Als Helena mich für  
Spyral rekrutierte,  
hielt ich sie für kalt, für  
grausam und abweisend.  
Ich hielt sie für  
den Feind.*

*Wie sich die  
Dinge doch ändern.  
Wie Menschen, die man  
nicht ausstehen kann...*

\* MEHR ÜBER HUNTRESS  
DEMNÄCHST IN BATGIRL  
UND DIE BIRDS OF PREY  
MEGABAND 1.

... zu Freunden werden.

ICH GEB'S JA ZU... SO GERN ICH DICH AUCH DABEI HAB, WENN ICH **CHEDDARLAND** PLÜNDERE... ICH WAR TROTZDEM DAGEGEN, DASS DU ZURÜCKKOMMST.

Als ich Batman war, war Damian mein Robin. An guten Tagen war er arrogant und unausfehllich. Ich hab ihn geliebt.

Tu ich immer noch. Er ist für mich wie--



SIND NUR DIE AUGEN. HAB WOHL ZU LANG GESPIELT.

ALSO, WIE GESAGT... ICH BIN NICHT SICHER, OB SPYRAL NICHT DOCH NOCH DIE WAHREN IDENTITÄTEN ALLER SUPERHELDEN DER WELT KENNT.

KEINE SORGE. DIE DATEIEN WURDEN VERNICHTET, ALS WIR DAEDALUS BESIEGT HABEN.

SPYRAL GEHÖRT JETZT ZU DEN GUTEN. ZU DEN **ETWAS SELTSAMEN** GUTEN.



UND WENN SPYRAL JETZT WISSEN WILL, WER HINTER EINER MASKE STECKT, MÜSSEN SIE'S WIE BEI MIR MACHEN...

"... DEN NAMEN  
VOM LEBENS-LAUF  
ABLESEN."

**HIVE EXPERIMENTELLE  
WAFFENPLATTFORM  
VOR DER KÜSTE VON FLORIDA  
VOR ZWEI TAGEN**



SICHERT  
DIE PLATTFORM,  
IDOTEN!

